

Biblioteca

Abraham S. Yahuda

LA MEMORIA DE LA COMUNIDAD JUDÍA DE MADRID



La Comunidad Judía de Madrid alberga desde hace más de cincuenta años una biblioteca especializada en libros de temática hebrea. Creada y gestionada durante sus primeros años por el Círculo cultural de estudiantes israelitas de Madrid, esta biblioteca pasó a ser de la Comunidad a mediados de la década de los sesenta, con considerables altibajos en cuanto a su desarrollo y disponibilidad por parte del público. Tras haber permanecido cerrada durante los últimos años, ha reabierto de nuevo sus puertas al público.

Desde su fundación en 1917, la Comunidad Judía de Madrid es la principal institución hebrea de la capital y uno de los pilares de la vida judía en la España contemporánea. Tras la expulsión de los judíos de España en 1492, se abrió un largo paréntesis histórico durante el cual no pudieron volver a nuestro país. Fue a mediados del siglo XIX cuando se instalan de nuevo en Madrid las primeras familias judías, en su mayoría procedentes de Europa occidental. Más tarde, y con el estallido de la Primera Guerra Mundial, numerosos refugiados judíos se instalan temporalmente en Madrid, entre ellos, el destacado líder sionista Max Nordau y Abraham S. Yahuda, entonces profesor de hebreo en la Universidad Complutense, que impulsaron la creación de la Comunidad. Así, en 1917 se inauguró la primera sinagoga de Madrid, Midrás Abarbanel, unos años antes de que la Comunidad se constituyera como tal y aprobara sus primeros estatutos (1920).

Algunos textos nos hablan de que en aquella primera sinagoga también existía una pequeña biblioteca pero desafortunadamente no se cuenta con ninguna prueba documental ni fotográfica, ni tan siquiera algún libro de aquella época, con lo cual se deduce que esa pequeña biblioteca no funcionaba como tal, sino que servía para contener los libros de rezos disponibles para quienes asistían a la sinagoga.

En 1938, como consecuencia de la guerra civil española, se cierra la sinagoga de Madrid y los objetos ceremoniales son trasladados a un museo de Murcia. La guerra y los primeros años de la dictadura franquista determinaron el cierre temporal de la Comunidad y también el cese de toda forma de vida judía pública en la ciudad.

A partir de 1947, de la mano de algunas familias establecidas en Madrid desde hacía décadas y de algunos judíos recién llegados de diversos países de Europa, se refunda la Comunidad Judía. Y es en 1953 cuando ya se tiene certeza y constancia documental de la creación de la biblioteca de temática judía en la Comunidad. Fue un grupo de jóvenes judíos conocido como *El círculo cultural de estudiantes israelitas de Madrid* que estudiaban en la universidad y que, además de desarrollar una incipiente actividad cultural en el seno de la Comunidad, crearon la biblioteca. Esta funcionaba con donaciones de libros y de dinero por parte de algunas personas para poder realizar suscripciones a distintas revistas o adquirir nuevos ejemplares... Durante esos años se inició la organización de la biblioteca, se catalogó y se realizaron préstamos entre personas de la Comunidad o entre aquellos que se acercaban para conocer más a fondo sus contenidos.

Durante esos años, y de modo especial en la década de los 60, la población judía de Madrid comienza a crecer, principalmente por las sucesivas oleadas migratorias de judíos procedentes del antiguo protectorado español en Marruecos y de Tánger. La biblioteca siguió entonces funcionando gracias al grupo de estudiantes hasta que en el año 1964, cuando *El círculo cultural de estudiantes israelitas de Madrid* ya había terminado sus estudios en la universidad, estaban trabajando y tenían familias que atender, ese grupo no pudo continuar con la gestión de la biblioteca. En ese año la biblioteca pasó a formar parte de la Comunidad propiamente dicha y, desde aquel momento, por falta de bibliotecarios, por falta de tiempo y por otras prioridades, la biblioteca estuvo sometida a grandes altibajos, apareciendo cerrada en ciertas épocas y abierta en otras. Incluso iba ocupando distintas dependencias dentro del edificio, sede central de la Comunidad Judía de Madrid.

La biblioteca tuvo que esperar hasta 2002 para reiniciar una política seria de apertura, de puesta al día, de adquisición de nuevos materiales, de búsqueda de donaciones y de informatización del catálogo.

La biblioteca tuvo que esperar hasta 2002 para reiniciar una política seria de apertura, de puesta al día, de adquisición de nuevos materiales, de búsqueda de donaciones y de informatización del catálogo, convirtiéndose en una valiosa biblioteca por su carácter monográfico. Ubicada en el Centro Comunal, en la calle Balmes 3, y con poco más de 5.000 libros, el interés de esta biblioteca radica, además, en que sus fondos -sobre temas tan importantes como la historia judía, los sefardíes, Israel, los judíos en la literatura o el holocausto- son difíciles de encontrar en otras bibliotecas madrileñas. El nombre elegido para la biblioteca es el del doctor Abraham S. Yahuda, en honor al primer judío que se dedicó en España al estudio científico de la lengua y la literatura hebreas y que, además de contribuir a la creación de la Comunidad Judía de Madrid, también favoreció el conocimiento y la difusión de la cultura judía en nuestro país.

La mayoría de las adquisiciones se realizan por compra o donación. Son los miembros de la Comunidad o simpatizantes quienes traen libros de su propia casa, o también los compran expresamente para donarlos a la biblioteca, o autores que envían sus obras a la Comunidad, editores que donan libros...

En el área de judaísmo se puede destacar que la biblioteca cuenta con ejemplares de la Biblia en hebreo, español y otras lenguas, reediciones de la *Biblia Polyglotta* y de la *Biblia de Ferrara*, del *Talmud* y la *Misná* en varias ediciones, de oracionales en diferentes lenguas y de diversas tradiciones litúrgicas, etc. Se encuentran, además, numerosos estudios y obras de divulgación sobre la religión, la mística, la filosofía y el pensamiento judíos.

En el área dedicada al pueblo judío hay estudios de conjunto, manuales de historia y obras de consulta. La biblioteca también cuenta con una amplia selección de títulos que tratan de la historia y la vida de los judíos en períodos específicos desde la época bíblica hasta nuestros días, o en diferentes lugares, con obras especializadas no sólo en España o la diáspora sefardí, sino también en Francia, Marruecos, Estados Unidos, Polonia, etc.

En la biblioteca también se encuentran libros sobre otros aspectos específicos del legado judío como la gastronomía -recetas y costumbres- o la arquitectura -sinagogas, barrios judíos, itinerarios, restos materiales...

Respecto a los judíos en España, junto a los estudios generales hay otros dedicados a la producción intelectual, los restos materiales, la historia local, los judeoconversos y la inquisición, así como ediciones y estudios de obras de los autores hispano-judíos.

Otra sección importante es la dedicada a los sefardíes, que incluye estudios históricos, folclóricos y filológicos sobre los sefardíes de Oriente, Marrue-

El nombre elegido para la biblioteca es el del doctor Abraham S. Yahuda, en honor al primer judío que se dedicó en España al estudio científico de la lengua y la literatura hebreas.

cos y el Occidente europeo: la lengua y la literatura judeoespañola, el romancero y el refranero, la historia y la vida de las comunidades, y otros aspectos de la herencia sefardí.

En el apartado de lengua hebrea, hay obras gramaticales, estudios sobre la lengua y métodos de aprendizaje de hebreo moderno. La biblioteca cuenta con diccionarios en diferentes lenguas y enciclopedias para su consulta.

Por último, hay que mencionar la amplia sección de literatura, con especial atención a la española que por su autoría o por su temática esté relacionada con lo judío (antologías, novelas, cuentos, obras poéticas y teatrales, tebeos...). También cuenta con una sección dedicada a la literatura infantil y juvenil, además de un importante fondo de títulos de revistas y publicaciones periódicas para su consulta.

La lengua de la mayoría de los libros es el español, pero no es la única. Hay fondos en hebreo -incluyendo diccionarios y manuales para su aprendizaje-, inglés, francés y yiddish.

En menor medida, esta biblioteca cuenta con material audiovisual, aunque uno de los objetivos es formar una mediateca que comprenda películas y documentales pertenecientes a alguna de las categorías citadas anteriormente. Asimismo, dispone de un pequeño fondo de material sonoro con música judía e israelí, lecturas en hebreo o conferencias, y de enciclopedias en soporte electrónico.

Al frente de esta institución se encuentra una bibliotecaria encargada de la catalogación, ordenación y atención al público con un horario de apertura de 20 horas semanales, repartidas de lunes a jueves. Sus usuarios pueden ser todos los miembros de la Comunidad; pero también está abierta a personas de fuera que deseen información para un trabajo, ya sea universitario o de investigación.

La puesta en marcha de esta biblioteca ha supuesto un gran esfuerzo por parte de muchas personas, sobre todo en lo relativo a la selección y localización de fondos. Como la mayoría de las bibliotecas especializadas, tiene voluntad e ilusión de mejorar y lograr un mayor rendimiento. Pero también hay



que ser realistas. El valor de esta biblioteca reside, ante todo, en el hecho de reunir en un único lugar una colección de temática judía, pero la mayoría de los libros no tiene un gran valor documental o económico, por lo que nada justificaría su futura digitalización. Lo que sí se espera digitalizar son los escasos papeles o documentos relacionados con la Comunidad antes de los años 60. Son muy pocos debido a que se han perdido en varias mudanzas, pero su interés en conservarlos radica en que son parte de la historia de la institución.

Por otra parte, la biblioteca dispondrá de suscripción a medios de comunicación israelíes, para que los miembros que acudan puedan conocer directamente la realidad de Israel.

Próximamente también se pretende colgar el catálogo en la red así como ofrecer acceso al boletín electrónico de novedades y reseñas de los fondos ingresados en la biblioteca o de aquellos libros que, aunque no sean novedad, sí tienen cierto interés.

Una de las personas que en mayor medida ha dedicado su tiempo y su esfuerzo a que esta biblioteca se convierta en patrimonio, no sólo de la comunidad judía, sino de la ciudad, es Uriel Macías, bibliógrafo experto, secretario general, y responsable de cultura de la Comunidad Judía de Madrid. Macías también es autor de diversos libros de divulgación cultural que abarcan distintos temas judaicos. A él le agradecemos su colaboración en la elaboración de este artículo. ■

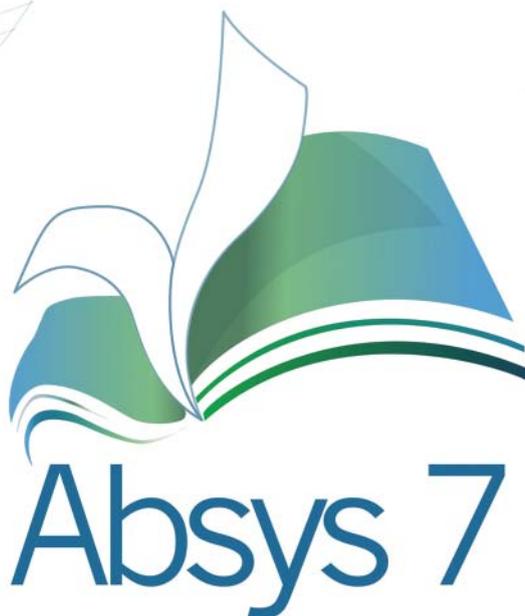
AUTOR: Redacción *Mi Biblioteca*.

FOTOGRAFÍAS: Olry de Labry y Lima, Juan Miguel.

TÍTULO: *Biblioteca Abraham S. Yahuda. La memoria de la Comunidad Judía de Madrid.*

RESUMEN: En este artículo se cuenta la historia de la biblioteca Abraham S. Yahuda, de la Comunidad Judía de Madrid. También se explica el funcionamiento de esta institución así como el tipo de fondos que alberga en la actualidad y sus proyectos de futuro a corto plazo.

MATERIAS: Bibliotecas Especializadas / Comunidad Judía de Madrid.



Absys 7

**La solución más avanzada
para la gestión de bibliotecas**



baratz

gestionando el conocimiento

IBEROAMÉRICA

Tel: + 52 33 3630 5883
informa@baratz.com.mx
www.baratz.com.mx

EUROPA

Tel: + 34 91 456 0360
informa@baratz.es
www.baratz.es